CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY

綜合權益變動表

for the year ended 31 December 2006 (Expressed in Hong Kong dollars) 截至二零零六年十二月三十一日止年度 (按港幣計算)

		Note	\$′000	\$'000	\$'000	\$'000
		附註	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
Total equity at 1 January	於一月一日的權益總額			862,968		854,387
Net income recognised directly in equity:	直接於權益內確認的淨收入:					
Exchange differences on translation of the financial statements of foreign operations	兑換海外公司財務報表的匯兑差額 	28(a)		4,154		3,671
Net profit for the year Attributable to:	本年度盈利 應佔如下:	28(a)				
Equity shareholders of the Company	本公司股東		30,781		26,270	
Minority interests	少數股東權益		23,608	54,389	900	27,170
Total recognised income and expense for the year	本年度確認的收入及支出總額			58,543		30,841
Attributable to: Equity shareholders of the Company	應佔如下: 本公司股東		34,140		29,941	
Minority interests	少數股東權益		24,403		900	
			58,543		30,841	
Release upon settlement of loan to a subsidiary	於結清借貸予附屬公司時解除	28(a)		(1,312)		
Disposal of subsidiaries	出售附屬公司	28(a)		(31,527)		
Dividend declared or approved during the year	年內已宣派或批准的股息	10(b)		(16,955)		(13,963)
Dividends paid to minority interests	已付予少數股東的股息	28(a)		(8,412)		(8,297)
Total equity at 31 December	於十二月三十一日的權益總額			863,305		862,968

2006

2005

The notes on pages 70 to 115 form part of these financial statements. 第70頁至第115頁的附註屬本財務報表的一部份。